

ПРАЗ ПРЫЗМУ  
ПАЛІТАЛОГІІ.  
Сучасны  
палітычны  
працэс у Беларусі.

2

ПАШТОВАЯ  
СКРЫНКА.

2

Я БЕЗ ЦЯБЕ  
ПРАПАДУ.  
З чаго  
складаецца  
паняцце  
"шчаслівая сям'я"?

3

ГАРЧЫЧНІК.

4

БЕЛАРУСКАЯ  
МАЛАДЗЁЖНАЯ  
ГАЗЕТА



# ЧЫРВОНАЯ ЗМЕНА

7 ліпеня 1994 г.

Чацвер

№ 73(13790)

Кошт у розніцу 100 рублёў

Выдавецца з 1921 года



Малюе Віктар ДУБОВИК

## Кур'ер "ЧЗ"

### Прэс-канферэнцыя спікера

У Вярхоўным Савеце Рэспублікі Беларусь прайшла прэс-канферэнцыя спікера парламента Мечаслава Грыба, на якой ішла размова аб выніках святкавання 50-й гадавіны з дня вызвалення Беларусі ад фашысцкіх захопнікаў.

Мечаслаў Грыб выказаў глыбокую і шчырую падзяку ветэранам, арганізатарам і гасцям святковых мерапрыемстваў за падаранне дні любі і пашаны, з'яўдзіўшыся беларускі народ.

Пад час святкавання адбыліся сустрэчы і перамовы з кіраўнікамі многіх дэлегацый, прыбыўшых у Мінск.

Спікер парламента адказаў на шэраг пытанняў журналістаў. У прыватнасці, наконіт інцыдэнту на праспекце Ф. Скарыны, калі калону БНФ не прапусцілі да плошчы Перамогі, Мечаслаў Іванавіч засяродзіў увагу на падкрэсленым: пракуртура разбіраецца ў гэтым здарэнні і расставіць усе кропкі над "і". Сам Мечаслаў Грыб адзначыў, асадузіў такіх паводзінаў часткі даманстрантаў, бо права ўскласці якія да святага агню, безумоўна, маюць усе. Многія пытанні тычыліся канкрэтных тэрмінаў склікання сесіі ВС. Сесія ў любым выпадку (маюцца на ўвазе — пры лясным захадзе другога тура прэзідэнцкіх выбараў) з'явіцца на пасяджэнні, аднак, падкрэсліў М. Грыб, дата склікання пакуль не абмяркоўвалася на прэзідэнтуме.

Якаў ЯСЭПІН.

### Дарагі прэзідэнт

Правядзенне другога тура галасавання аб'яднае бюджэту рэспублікі ў 15,9 мільярд рублёў. Менавіта такая сума неабходна для друкавання бюлетэняў, дакументацыі, аплаты работ членаў камісій і многага іншага, што права звязана з выбарамі перамага прэзідэнта рэспублікі.

Як паведамілі ў Цэнтрывыбаркам, на арганізацыю першага тура галасавання патрабаваліся мільярд рублёў, прычым гэта сума не ўключае грошай, выдзеленых кандыдатам у прэзідэнты на правядзенне агітацыйнай кампаніі.

### Байкатаваць

#### ці не байкатаваць?

Многія супольні Беларусі народнага фронту напружаны другога тура галасавання вырашылі паступіць наступна: заклікам свайго лідэра Янана Пазынікі і не маюць намер байкатаваць выбары.

У большасці раённых цэнтраў рэспублікі яны зноў паведамілі выбарчым камісіям, што збіраюцца прысутнічаць на участках 10 ліпеня ў якасці грамадскіх назіральнікаў. Ход першага тату галасавання паказвае, што прадстаўнікі грамадскіх аб'яднанняў унеслі ў работу камісій больш арганізаванасці і пераважылі абыякавасці ў маніпуляцыі з бюлетэнямі.

БЕЛІНФАРМ.

### Узбройваемся?

На нядаўняй калегіі абласной пракуроры ў Віцебску адзначылі: сітуацыя з напружэннем збор у грамадзян робіцца ўсё больш небяспечнай.

Толькі за апошні час выяўлена больш як 500 грамадзян, што мелі незарэгістраваную агнястрэльную зброю: пісталеты, абразы, ружжы. Некаторыя імікнуцца разбегавецца на смертаносны "цацка". Так, рабочы ВА "Віцебскдраў" В. Борманаў, харастваючы бексатроўнасцю з боку кіравання механічнага цеха, вырабіў аўтошку, з якой разгуляваў у нецвярзым стане. Другі "спец", А. Раганаў, не толькі вырабіў 14 рэвалвераў, але і паспяхова прадаваў іх па 200 дзялёў за адзінку.

Яўгенія ВІЦЬБА.

### Згода патрэбна не толькі палітыкам

Валікія плошчы ворыва і сельгасугоддзяў павярнулі ў Лельчыцкім раёне ад выкаду радыёактыўных рэчываў на ЧАЭС. Каб забарудзіць прадукты харчавання не трапілі на стол насельніцтва, толькі ў гарнісеку дзейнічае восем дзяржаўных і аграпрамысловых лабараторыяў, а

таксама 22 мясцовыя цэнтры радыялагічнага кантролю ў аёсках.

Да прыкладу, летась у раёне абследавана звыш 36 тысяч проб прадуктаў харчавання і дарожнага лесу. Найбольшае перавышэнне выяўлена ў жыўлагадоўчай прадукцыі з уласных падворкаў, у тым ліку калі 22 працэнтаў малака. Ды добрай справе, як заўважылі, бракуе ўгодненасці. Радыёцэнтр гігіены і эпідэміялогіі ўправленне райсельгасхарчу, якія вядуць кантроль за прадуктамі харчавання, працуючы пасвабоду, наогул абылі ўвагай 21 населены пункт. Прычым нават аёска, дзе забруджана перавышае 5 кюры на квадратны кіламетр. У сувязі з гэтым выкананам райсавета выказаў неадвергаючы ўрачы санслужбы А. Канцавому.

Алесь ЛАРЫЕНАУ.

### Бальніца вокнамі ў заўтра

Лячэбна-дыягнастычны цэнтр па малінавазінняй хірургіі стварэцца пры Віцебскай абласной бальніцы. У верасні мяркуецца запустіць яго ў эксплуатацыю. Малінавазіння хірургія называецца яшчэ хірургія XXI стагоддзя. Гэта будзе ці не першы падобны цэнтр у рэспубліцы.

Прычым, што медыцына экстра-класа прыходзіць нарэцце і ў "глыбіні". І не трэба будзе нашым медыкам ездзіць на аўтобус у Маскву.

Уладзімір МІХНО.

### "Брыганціна" падыймае парусы

Без традыцыйных ваяцкіх абыліся гэтым летам у "Брыганціне" — лагеры для адпачынку школьнікаў, які размешчаны пад Радзівілаўшчынамі. Практычна паўгода спецыялісты цэнтраў сацыяльнай апрацы моладзі Францыі і Германіі рыхтавалі для работ з дзецьмі тэўтэўскіх выхавальнікаў.

Чым жа адрозніваецца адпачынак тут ад канікулаў у звычайных лагерах? У "Брыганціне" зусім адмовіліся ад прывычных для лагераў жывяцкіх барабанаў, трубы, хаджання строем, нават зарадка. Замест усяго гэтага дзеціма прадставілі поўную свабоду дзеянняў, каб яны, магчыма, упершыню без пануканняў і каманд махімаў на раскрылі свае здольнасці. Дарэчы, менавіта так і працуюць з дзецьмі ў Заходняй Еўропе.

БЕЛІНФАРМ.

### Стоіць, хто ляжыць?

Тыдзень курсантаў факультэта ўнутраных войскаў пры Мінскім вышэйшым вайсковым камандным вучылішчы практыкаваліся ў аёсках вывучалі асаблівасці аховы выпраўленчых-працоўных устаноў і вайскавай базы МУС.

Вартаўніцкая служба ва ўнутраных войсках адрозніваецца ад армейскай. Яна больш складаная і небяспечная, таму што ў любы момант магчымы ўзрост ці іншыя інцыдэнты. Наша аддзяленне трапіла ў Магілёўскую брыгаду. Ночны сістэма абароны пастаянна трымала нас у напружанні. Пасля кожнага сігналу трыгоў курсанты паднімаліся "у ружжо". На пільнасць нас правяралі... тлушкі і кошкі.

Вадзім ДРАЗДОВІЧ, курсант факультэта ўнутраных войскаў МВВКВ.

### "Валютная" магнітола

Жыцар Маладзечна М. купіў у Літве карэіскую магнітолу для свайго "Жыгуленка". Прыехаў, правярэў — ні гуку. Разам з сэрбам знік пломбу і крышку, а пад ёю знайшлі... 210 дзялёў.

Выпадкова валюта ў магнітоле апынуцца не магла. Хутчэй за ўсё, дзяляры схавалі ад мытнікаў турысты.

Мікола КАПІЛОВІЧ.

### Курсы валют на 6 ліпеня

|                     | Далар ЗША |        | Ням. марка |        |
|---------------------|-----------|--------|------------|--------|
|                     | Скупка    | Продаж | Скупка     | Продаж |
| "Комплекс"          | 24840     | 25600  | 15450      | 16000  |
| "Белгаш-эквівалент" | 24900     | 25450  | 15335      | 15930  |
| "Белбэ-несбанк"     | 24900     | 25600  | 15100      | 16000  |



Купальская ноч

Фота Сяргея БРУШКО.

## ВЫБАРЧЫ МАРАФОН

# У агнаведнасці з Законам...

## Агказы на пытанні выбаршчыкаў

Сакратар Цэнтральнай камісіі па выбарах прэзідэнта Рэспублікі Беларусь І.В.ЛІХАЧ дае растлумачэнні на некаторыя найбольш характэрныя пытанні, што датычаць другога тура галасавання.

— Чаму праводзіцца другі тур галасавання?

— Як вядома, на выбарах 23 чэрвеня гэтага года ў біюлетэні было ўключана шэсць кандыдатаў у прэзідэнты Рэспублікі Беларусь. Ні адзін з іх не набраў неабходнай колькасці галасоў. У сувязі з гэтым Цэнтральная камісія па падставе артыкула 36 Закона аб выбарах прэзідэнта Рэспублікі Беларусь прыняла рашэнне аб правядзенні другога тура галасавання па двух кандыдатах, якія атрымалі найбольшую колькасць галасоў выбаршчыкаў.

У біюлетэні для галасавання, якое абдуваецца ў нядзелю 10 ліпеня 1994 года, ўключаны дзве кандыдатуры — Кебіча Вячаслава Францавіча і Лукашэнка Аляксандра Рыгоравіча, якія набравалі ў пераходным туры адпаведна 17,33 і 14,82 працэнта галасоў выбаршчыкаў.

— Якія асаблівасці пры правядзенні другога тура галасавання?

— У адпаведнасці з пастановай Цэнтральнай камісіі па выбарах прэзідэнта Рэспублікі Беларусь ад 30 чэрвеня 1994 года, галасаванне 10 ліпеня, які ў першым туры, праводзіцца тымі ж камісіямі і на тых жа участках з 7 да 22 гадзін. Пры гэтым трэба падкрэсліць, што галасаванне праводзіцца па ранейшым спісках і з захаваннем усіх патрабаванняў Закона аб выбарах прэзідэнта.

У спісы выбаршчыкаў, па якіх праводзілася галасаванне 23 чэрвеня, было ўнесена 7470536 грамадзян Рэспублікі Беларусь, якія маюць права галасаваць. Пры паўторным галасаванні дапускацца толькі назначаныя змяненні. Калі, скажам, было памылкова прапушчана або ўнесена праміжамі выбаршчыка, участковай камісія сваім рашэннем можа выправіць такую памылку. У выпадку, калі камісія па тых ці іншых прычынах не прымае такога рашэння, грамадзянінам могуць быць абскарджаны яе дзеянні ў раённым (гарадскім) судзе.

Каб можна было лічыць, што выбары адбыліся, у іх павінны прыняць удзел больш за палова ўнесеных у спісы грамадзян. А прэзідэнтам будзе выбраны той, хто набярэ больш паловы галасоў.

— Ці дапусціцца галасаванне па дадзенай асаблівасці?

— Не, датэрміновае галасаванне не праводзіцца. Гэта не прадугледжана законам. І, напэўна, таму, што такую працэдуру практычна нельга ажыццявіць перш за ўсё з-за абмежаванасці ў часе. Друкаванне біюлетэняў і дастаўка іх на месцы патрабуе значнага часу, а галасаванне павінна праводзіцца не пазней чым у двухтыднёвы тэрмін пасля падавання ў выніку першага тура выбараў.

— Які біюлетэнь лічыцца несапраўдным?

Біюлетэнь, у якім пакінуты прозвішчы абодвух кандыдатаў у прэзідэнты, і біюлетэнь няясназначанага ўзору. Калі будучы ўважаны ў скрынках для галасавання біюлетэні няясназначанага ўзору, то па рашэнні камісіі іх трэба накіроўваць у органы пракуроры для раследвання дэфектаў іх шоста. Каб пазбегнуць падобнага, на адваротнай старонцы кожнага біюлетэня, які выдаецца выбаршчыку, павінна быць спецыяльная адзнака — подпісны не менш як двух членаў участковай камісіі. На гэтых абавязковых мы звяртаем асаблівую ўвагу.

Калі ў біюлетэні будучы выраслены прозвішчы абодвух кандыдатаў у прэзідэнты, то біюлетэнь сапраўдны. Гэта азначае, што грамадзянін галасаваў супраць аднаго і другога кандыдата.

— Ці дапускаецца галасаванне аднаго выбаршчыка за другога і асабліва, напрыклад, сваякоў, — мужа за жонку, сына за маці і іншых?

— Ранейшым выбарчым законам дазвалялася такое ніколі не дазвалялася. На жаль, выпадкі такія маглі мець месца. Зараз жа пры атрымліваў біюлетэня грамадзянін прадаўвае пашпарт або іншы дакумент, які засведчвае асобу, і распісваецца ў спісе грамадзян, якія маюць права прымаць удзел у выбарах. Законам асабліва падкрэслена, што выбаршчык павінен асабіста зрабіць свой выбар, галасаванне за іншых асоб не дапускаецца.

— Ці могуць прыняць удзел у галасаванні студэнты, якія вучацца на канікулах і адпачынку?

што адпачываюць далёка ад месца пражывання?

— Паўтаруся, у спісы выбаршчыкаў адпаведна закону ўключаюцца грамадзяне, пастаянна або часова пражываючыя на тэрыторыі участка менавіта на момант складання спісаў. У дзесятым выпадку — не пазней 7 чэрвеня. Гэта значыць, прагласававшы яны могуць, але толькі там, на тым участку, дзе былі ўнесены ў спісы выбаршчыкаў.

— Ці могуць быць на участках і камісіях прадстаўнікі палітычных партый і грамадскіх аб'яднанняў, працоўных калектываў, выбаршчыкаў, журналістаў?

— Такія магчымыя захоўвацца. Прысутнасць прад-

стаўнікоў не толькі пажадана, але і неабходна, гэта са-дзейнічае захоўванню закона і ўмацоўвае давер выбаршчыкаў да вынікаў выбараў. Патрэбна мець на ўвазе, што калі тэрмін паўнамоцтва прадстаўнікоў палітычных партый, грамадскіх аб'яднанняў і інш. абмяжоўваецца 23 чэрвеня, ім неабходна прадоўжыць тэрмін сапраўднасці дакументаў або накіраваць на участкі і ў камісіі новых прадстаўнікоў.

— Ці будзе арганізавана галасаванне па месцы знаходжання тых грамадзян, якія не могуць прыбыць на участак на стану здароўя або па іншых прычынах?

— У выпадку, калі асобныя выбаршчыкі па стану здароўя або

па ўважлівых прычынах не могуць прыбыць у памяшканне для галасавання, участковая камісія па просьбе грамадзян, і па загадаі складзеных спісах арганізуе галасаванне па месцы знаходжання гэтых грамадзян. Але трэба звярнуць увагу, што нельга пераўтвараць гэта галасаванне ў зборанне галасоў грамадзян, якія не прасілі ўчастковую камісію прыбыць да іх і не ўнесены ў папярэдні спіс. Бо гэта не будзе адпавядаць закону.

Пры выездзе для арганізацыі галасавання дома павінна быць не менш як два члены камісіі, маюць права таксама прысутнічаць прадстаўнікі палітычных партый, грамадскіх аб'яднанняў, калектываў выбаршчыкаў.

## Кветка жаданняў

Колеру шчасця чароўную кветку

шукалі прадзеда, шукаем і мы.

Святая Яна, Купалье запрашае на бал маладосці.

Лета ў вянку хараста!

Прырода мудра трымае раўнавагу любові і духу.

Вітаем усіх, хто гатовы шукаць і знаходзіць, у каго расцвілі краскі шчырых пачуццяў і думак.



Dainova



Дзяжурныя па выпуску перакладчыкі  
Людміла КАХАВЕЦ,  
Віктар КАПАЧЭЎ,  
рэдактар Якаў ЯСЭПІН.

## "Еўраньюс"

### ПАВОДКА ў ДЖОРДЖЫ

У выніку моцных джорджы ў штаце Джорджыя (ЗША) затоплена многа аёска. Загінула шэсць чалавек. Мясцовыя ўлады займаюцца эвакуацыяй насельніцтва.

### ЗАЯЎЛЕНА АБ ПЕРАМІР'І

Паўстанцы з Патрыятычнага фронту Руанды заявілі аб пераміры з урадавымі войскамі.

Яны атрымалі звесткі аб тым, што ў бліжэйшыя дні будзе прызначаны новы ўрад. Заяўлена таксама аб парозе з боку французскіх войскаў. Францыя тым часам паведаміла аб устанавленні на паўднёвым захадзе Руанды зоны беспэкаі для бежанцаў. Удзел Францыі ў руандзкім вайне становіцца ўсё больш відавочным.

## "Суперчэннэл"

### КУДЫ БЕГЧЫ?

Злучаныя Штаты больш не жадаюць прымаць бежанцаў з Гаіці.

Паток іх не спыняецца, на лодках уцекачаў ад палітычных перспэктыв накіроўваюцца ў ЗША. Усё іх адсылаюць у Панаму. Афіцыйныя крыніцы ў Злучаных Штатах сцвярджаюць, што ўцекачы з Гаіці больш не будуць атрымліваць у Амерыцы статус палітычных бежанцаў.

### У ЙЕМЕНЕ БЕЗ ПЕРАМЕН

Войскі з Паўднёвага Йемена накіроўваюцца да горада Адэн.

Ажыццёвыя яшчэ адзін паветраны налёт на горад, у выніку чаго загінула 12 чалавек, 15 — паранены, сям'яў хваля многа дзяцей. У Адэне паніка, горад застаўся

без асноўных камунікацый, у дэфіцыце пільнай вады.

### КАНТАКТНАЯ ГРУПА ПРЫМАЕ РАШЭННЕ

У Жэневе завяршылася сустрэча прадстаўнікоў так званай Баснійскай кантактнай групы, куды ўваходзяць Германія, Францыя, Англія, Расія, ЗША і Іспанія.

Заяўлена аб адзімстве ў поглядах на падзел баснійскай тэрыторыі. Харваты павінны атрымаць 51, а сербы — 49 працэнтаў ад яе. Калі бакі не пагодзяцца з гэтым рашэннем, кантактная група мае намер увесці свае войскі ў Боснію, каб уладкаваць канфілікт.

(Працяг на 3-й стар.).

ПАВЕДАМЛЕННІ, АТРЫМАНЫЯ ПА КАНАЛАХ СПАДАРОЖНИКАВАЙ СВЯЗІ "ЧЫРВОНОЙ ЗМЭНЫ"







Свята  
працягваецца

З нагоды святаў 80-годдзя незалежнасці Беларусі не зачынялася.

Працягваючы сваю работу шматлікіх выстаў, прысвечаных гэтай значнай падзеі. А сёння невялікая ўдзельніца прайшоў у Маскву. У гэты дзень у беларускім пасольстве адбылася канцэрт, у якім выступілі народныя артысты рэспублікі Віктар Вуцым і хор ветэранаў "Памяць сэрца". Творчую дэлегацыю ўзначальвае міністр культуры і друку Анатолий Бутовіч.

БЕЛІНФАРМ.

## Новае імя

Новае імя з'явілася на творчым небасхіле Гродна — гэта імя самадзейнага мастака Аляксея Лобура, персанальная выстава якога адкрылася ў зале выстав Гродзенскага гісторыка-археалагічнага музея ў Старым Замку.

Аляксей Лобур валодае рознымі відамі творчасці. Так склаўся жыццё, што напачатку, жыўчы на ўкраіне, умеў змайнуць кераміку, пазней, пасля пераезду на Гомельшчыну, — саломлянец, а ў Гродна, дзе Лобур жыў апошнія гады, майстар удаўся спрабаваць сабе ў разьбе па дрэве.

На першай персанальнай выставе Аляксея Лобура ў Гродна — больш за сорак

жывапісных работ і некалькі ўзораў разьбы па дрэве. Дарэчы, гродзенцы ўжо ацанілі майстэрства новага земляка: яго працы ахвотна раскупляюць у магазінах "Бірыза" і ў майстра.

Лілія АСТРАВЕЦКАЯ.

## Шагал

## зноў у Віцебску

У памяшканні Дзяржаўнага драматычнага тэатра імя Якуба Коласа адбылося ўрачыстае адкрыццё Першага міжнароднага Шагаліаўскага пленэра і Першага музычнага фестывалю "Сюр'я Шагала".

Удзельнікам культурнай акцыі было зачытана ішаванне прэзідэнта ЗША Біла Клінтана, потым з аднаведнай

праграмай выступілі камерны ансамбль "Селісты Масквы" і Югенія ВІЦЬБА.

Юбілейны выхад  
"Прыпыцц"

Гэтым днём спадзяецца сваё 30-годдзе славу ансамбль тэатра "Прыпыцц" Тураўскага Дома культуры. Калектыв пад кіраваннем Мікалая Котаса набывае шырокую вядомасць у нашай рэспубліцы.

Танцысты Тураўшчыны ўдзельнічалі ў міжнародным фестывалі танцаў і танцаў у рускай сцэнічнай харэаграфіі такіх жанчын, як танцы "Кука", "Тураўская мелодыя", полька "Каванька".

Алесь ЛАРЫЕНАЎ.

## Кірмаш талантаў

Цэлы кірмаш сабраўся ў аўдэі Зялёнага Полацкага рэна. Сюды, на сцэну Дома культуры, з'ехалі самадзейныя артысты з навакольных вёсак: Бельчыцы, Азіна, Багатырск, Галіцкае, Семянец, Маюшчы, пасля Фарынава, каб паказаць сваім "таварам".

А паказаць было што: традыцыйныя, напавузітыя народныя гульні і забавы, песні, скокі. Умеліх веселіцца на Полаччыне.

## Васковы... цырк!

У паселі Рудавіца Віцебскага раёна надышоў адбыцца трыццацігадовы фестываль беларускага эстрады і цырка. Выступілі лепшыя салісты,

гурты, тэатры мініяцю і сатыры, а таксама цыркавы і драматычныя калектывы.

Дарэчы, галоўным фундарам фестывалю стаў мясцовы саўтас "Рудавіца", кіраўнікі якога і ўручылі пасля заключэння канцэрта прызы і сувеніры артыстам.

Казкі патрэбны  
і дарослым

"Пусовая кветка" — казка не толькі для дзяцей, але і для дарослых. Прынамсі, яна была сустракаць пільна гледзеных усяго ўстаў у Бешанькіна. Паставіла казку тэатральнае студыя раённага Дома культуры пад кіраваннем Таццяны Падзас.

У далейшым студыя мяркуе ставіць спектаклі як беларускіх, так і рускіх драматургаў.

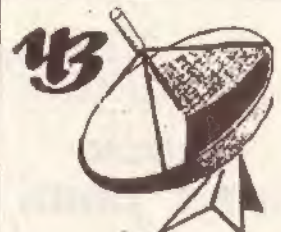
У далейшым студыя мяркуе ставіць спектаклі як беларускіх, так і рускіх драматургаў.

## 3 тэатра ў тэатр

Тэатральнае прэм'ера адбылася ў Дошчыцкім. Тут народны тэатр раённага Дома культуры паставіў спектакль "Да тэатру пайду" паводле Васіля Шукшына. Зала таксама не пуставае, хоць цэны на білеты былі дэкавалі накладны.

А на вырочаны грошы дошчыцкія артысты купілі бензін, узелі ў арэнду аўтобус і паехалі ў Мінск, у Дзяржаўны акадэмічны тэатр, на прэм'еру спектакля "Цылія" па п'есе Дуніна-Марцінкевіча. Беларусы, у калектыве чаму пачуліся.

Уладзімір МІХНО.

"ЧОРНАЯ МЕТКА"  
МАФІІ

Італьянскі пракурор Стэфано д'Амброзіо і неапольскі паліцыйны афіцэр Арыгеніа (Сіцілія) Марко Марыянда ўзялі пад ахову пастава, як яны атрымалі па некалькіх сінхронных звестках, што імя імя прыгаворылі іх да смерці.

Марыянда надышоў уначай аперашыю, якая завяршылася арыштам 57 чалавек на падарэзніку ў сувязях з мафіяй.

ПАЦЯРПЕЎШАЯ...  
БАГІНЯ

Статуя Багіні Сібілы ў Мадрыдзе заставілася без рукі пастава сцяжыванні пільнае балельшчыцы перамогі на чэмпіянаце свету ў Мадрыдзе Іспанія! Марко Марыянда ўзялі пад ахову пастава, як яны атрымалі па некалькіх сінхронных звестках, што імя імя прыгаворылі іх да смерці.

Ак павядаліні прадстаўнікі паліцыі, існуе малая верагоднасць расцярашці статуі. Яе ўзрост — 212 гадоў. Інтэлігенцыя шчырава ад акцыі вандалізму.

ЖАХІ НА  
КРОМВЕЛЬ-СТРЫТ

Падатковы інспектары папярэдзілі англічан, якія жывуць побач з "Палатай жаху", задыклавашы ўсе фінансавыя сродкі, атрыманыя ад журналістаў. Прадстаўнікі прэсы сабраліся тут пастава, як паліцыя знайшла труп некалькіх жанчын.

Жыхары Кромвель-стрыт у горадзе Глаўчэстэр бралі грошы з журналістаў за магчымасць весці здымкі з вокан і садоў. Некаторыя англічане забяспечвалі ехай і пакоімі армію газетчыкаў, якая некалькіх месяцаў жыла на вуліцы ў палатках.

## КОШКІ-ЗОРКІ

У Галівудзе адкрылася спецыяльная школа для кошак, якіх здымаюць у фільмах.

Гаспадары кошак плацяць 180 далараў за 10-тыднёвае навучанне. Пасля гэтага кошкі могуць зарабляць да 450 далараў у дзень за ўдзел у здымках.

РЭХА...  
3 РЫМСКАГА  
МЕТРО

Італьянскі дзяржаўны суд запытаваў арышту былога прэм'ер-міністра Берціна Краксі.

Галоўнае абвінавачанне — заняўнасць у скандальнае будаўніцтва рымскага метра. У ім "засялілася" 61 высокапасадачная асоба Італіі. Усім прад'явілі абвінавачванне ў карупцыі. Краксі знаходзіцца цяпер на дачы ў Тунісе.

КЛІНТАН  
У ЕВРОПЕ

У аўтарскі прэзідэнт Клінтан вылецеў у Еўропу на штодзёную сустрэчу лідэраў стамі вядучых індустрыяльных краін свету.

Сустрэча краін "вялікай сямёркі" называецца эканамічнай, але на ёй будзе абмяркоўвацца палітычныя пытанні ў такой жа ступені, як і эканамічныя. Дзяржаўны прэзідэнт па нацыянальнай бяспецы Тоні Лэйк гаворыць: "Я лічу, што гэтая сустрэча ў вярхах будзе асабліва цікавай тым, што па сваім фармаце, яна будзе больш нефармальнай. У лідэраў будзе больш магчымасцей для дыскусій".

А  
ФАТАГРАФАВАЦЬ  
НЕЛЬГА

Спавяж, вядомы раней пад імем Прынцы, пакінуў сцэну ў час выступлення пастава, як гледзячы на выкананні яго прэсбію не фатаграфавалі яго.

Перад пачаткам выступлення ён папярэдзіў аўдыторыю: "Я магу выступіць гадзінамі, калі мяне не фатаграфуюць. Калі я заўважу фотаслушкі, я пакіну сцэну". Пасля 45 хвілін выступлення Прынцы пакінуў сцэну пастава, як гледзячы на выкананні яго прэсбію не фатаграфавалі яго.

## ПРЫВАТНАЯ СЯДЗІБА

\*АДКАЗЫ НА ПЫТАННІ\*



\*КАРЫСНЫЯ ПАРАДЫ\*

«Некалькі гадоў таму паказіў на ўчастку саўвас «аважаска». Пара б ўжо і палат збіраць, але іх няма. Знаёмых кажуць, што ў гэтай сорту палок нешта здымаюць. Як у гэтым пераканацца?»

В.ЛАЗАРЭНКА, г.Гомель.  
Ёсць просты спосаб вызначэння якасці палку. Яго трэба расцэпіць на дзюны. Жыццёзольны пылок інтэнсіўна афарбоўвае палку ў жоўты колер.

«Каб атрымаць палку ад «аважаска» жойтай, побач паласціце «мясцовую чырвоную», «аважаска» і іншыя.

«Калі і дзе лепш за ўсё выскаваць аўту?»

М.РУБЦОВА, г.Любань.  
Найбольш спрыяльным тэрмінам пасеву агуркоў ва ўмовах нашай рэспублікі з'яўляецца апошняя декада мая. Высаваючы насенне на зацямненым сонечным участку, Глеба павіна быць добра ўгноенай, правільнавай.

«Надышоў пераходзіць з горада ў вёску. Абавязкова ўспявае жывасцю, збіраеся прыбавіць карову. Калі ж можна, па раіце, калі жаска, як яе выбраць, на што неабходна захаваць увагу?»

Сям'я ІЛЬЯШЭВІЧАЎ, Бярэзінскі раён.

Прапаноўвае некалькі парад. Даволі надзейнай прыкметай малочнасці лічынкі размеркавання саскоў. Вядома, чым больш развітыя залозы, тым далей саскі знаходзяцца ад аднаго, таму саскі ў каварцы лічынкі нежаданыя.

Тулава малочнай каровы пацярпеўла спераду назад. Павіна называцца жаночасцю. Да якой бы пароды жывёліны адносілася, галава ў яе павіна быць доўгай, косці выразае арэсцены, гэта значыць — сукі.

Насіла карова, якая мае аб'ёмнае грудзі ў падпуду, прамую спіну і ўмеранае чарава, доўгае лешы выкарыстоўвае кармы і выдаваць больш малака, чым карова з вузкімі грудзямі, увугнутай спінай і аб'ёмным чаравам.

Скура на вымі м'яска, тонкая, ледзя адкаваецца, а спераду і асабліва заду мае складкі. Складкі, ці інакш запас, даюць магчымасць малочнай залозе моцна расцягвацца, раздэвацца ва ўсе бакі і таму лічынкі таксама важны прыкметай малочнасці. Тлуства жымі, якія моцна мускуляўна тэка, не можа вырабіць шмат малака.

«Чула пра тое, што абавязку моцна развітае карымакі атчымі. Яны на маіх дрэвах чамусьці не паўзавалі. Што рабіць?»

Г.СЛІЖОВА, г.Івацэвічы.  
Каб павялічыць карымакі атожылі, глебу пад кустамі ці дрэвамі абліпілі добра ўгноенай, рыхлай і трымаючы ў вільготным стане. У год павулення паракінулі іх сваіх каравоў на маюць. Пасля ўвоўсёна ляжыць на іх насыпавы узгорчак і рыхлай урадлівай зямлі вышыняй 20-25 см і трымаючы ў вільготным стане. Да восені наступнага года на паракінух карымакі атожылі ва ўзгорчак вырастаюць прыдатковы карымакі.

Вясной наступнага года іх разрабаюць і асіраюць секатарам зрэзаючы паракіст з гарызантальных шкільных карымак мацярынак расліны і адрэзаў ж сядзіць на пастаяннае месца. Такія пасадкі добра прыжываюцца.

«Ці можна ў хатніх умовах прыгатаваць пудынг?»

Р.ПЯЦІК, г.Слонім.  
Пудынг — гэта вышываны тудышні памёт. Сушыць яго ў спецыяльных печох. У хатніх умовах прыгатаваць пудынг складаецца. Ды і няма ў гэтым ніякай неабходнасці — ён бывае ў продажы. Захоўваць яго лепш у сумесі з тарфяным паракіст (25-50 процантаў ад вагі памёту) ці суперфасфатам (6 процантаў ад вагі) — так лепш захоўваецца азот.

«Што вы можаце сказаць пра сорт абылі ў «Узлі?» Які ў яго каштоўнасці абылі?»

В.Сас, г.Брэст.  
Сорт выведзены ў Канадзе ў 1860 годзе. Найбольш каштоўныя якасці — высокая хуткасць, шчыра ўраджайнасць, практычна поўная ўстойлівасць да паршы. Зімаўстойлівасць дрэў сярэдняя, даўгавечнасць, як правіла, 30-40 гадоў, у найбольш спрыяльных умовах — каля 75.

## “Я без цябе прападу...”

□ Наталія СТРАЛКОВА, "ЧЗ"

З чаго складаецца паніцце "шчаслівае сям'я"? З якіх цаглін будзе дом, дзе пануюць любоў і радасць? Дзе нават спрэчкі прыводзяць не да крыўды і расчаравання, а да яшчэ большага ўзаемаўзгаўнення і прычунення...

Я ніколі б не пазнамілася з гэтай сям'яй, каб не адно пісьмо, што прышло ў рэдакцыю. Яно — крыху дзіўнае, інавацыйнае, ладнае, прыкметнае да сваёй калекцыі. У пісьме было ўсё — непарушэнні з бачанымі, нічога не жадаючы, некадзіне жыццё — усё, акрамя надзеі. А заканчвалася яно пытаннем: прасіць ці ёсць у мяне шанс? Ці магу я жыць разам з каханым чалавечкам? Ці існуюць ужо гэтыя сям'і, дзе б муж ці жанка былі інавацыйна першай групай? Калі так — знайдзіце, расказваю пра іх...

Спачатку — тэлефонны званок. Голас на тым канцы прыводзіць — малады, звонкі, жыццядарны. Адрэз — запрашэнне: тэлей, каб прыходзіць нават рана, днём мы з мужам працуем.

Давярэ адчыліла Жанна — ачы зважанае жанулі праз шкло аўтарытэту. І яна ад'ехала крыву ўбок, прэпунскае мяне ў прыжожу. Потым накіравалася ў залу, папярэла на хату прыжожу пільнае валасы.

У вялікім пакоі было многа сонца — у той дзень надвор'е расшчодзілася на цёплую. Цяпер я ведаю, прышло б сёды ў непагодзе ў халодку, усё было адчуваць гэта амань, нелюбоўна ўнутранае цяпло іх адносіны.

Яны сядзелі ў калісках адзін наспраць аднаго і чакалі пытанне. Сучаснае абстаўленне пакой аказаў чысцей, у крышталевых фужырах за шклом пераважало сонечныя промні... Барыс перахапіў мой погляд і растлумачыў: гэта — прычына перамогі ў спаборніцтвах. Ім з Жаннай проста шанцавала не вазваці, сэрвіс і інавацыі. Затое потым інавацыі не прышліся куляць...

Шчыра кажучы, чакала інавацы. Ну, напрыклад, скаргі, крыві на жыццё, на ўласную бездаможнасць, на здаровыя, на маральныя людзей, якіх гледзячы на цябе зверху ўніз... Чакала рэацыю на неахайнасць, у рэшце рэшт, — і ўспрыняла б яе як належае, бо многім сам'ям, пабудаваным на няшчасці і нястачы, не хавалі ні сіл, ні жадання падтрымліваць выгляд, знешні прыстойнасці. На жаль, і гэты раз прыходзілася пераконваць у гэтым. А ўбачыла зусім інавацы.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзіліся нормальнымі людзьмі. (Хіба, паверце, нянаўсёна ў чалавека здаровых рук і ног яшчэ не з'яўляецца сведчаннем яго нормальнасці). Жылі, раслі, вучыліся, не падарваючы аб існаванні аднаго аднаго і не ведаючы, што нехта ўжо знае, перакрываючы іх лёс.

З Барысам будзе дэкаваць у будыма, пасля трагедыя курса палітыка. Заступіць за дэкаваць, выратаваў яго — і атрымаў нажыве раненне ў спіну. Калі дэкаваў пра дыягназ, не захаваўся.

Яны нарадзі



## ГАРЧЫЧНІК

Мікола  
МІНЧАНКАГарох  
праз сіма

— Са мной паасцярожай,  
— кажа дым.  
— За агнём жыю  
дыханнем я адным.



Нарэшце заціскаючы цераз мост.  
І ад ваўка,  
вядома, адарваўся.

Перад зацэпай  
доўга выхавалася:  
— Як добра, што  
ў мяне куртаты хвост!

Баран ды на казла  
адправіў аніміку:  
"Пры барадзе ўлетку  
і ўзімку..."

Смяўся нават і асёл:  
"Які ж без барады казёл?"

У вароны адказ  
быў заўсёды гатовы:  
— Па-сапрадному  
каркаюць толькі вароны.

Верабей цяпер  
хваляўся так:  
— Жыву,  
дзе некалі жыў іпакі!

## Дзіцячыя анекдоты для дарослых

— Доктар, гэта праўда, што  
у тых, хто есць моркву, добры  
зрок?  
— Вядома. Вы хочаце раз ба-  
чылі труса ці зайца ў акуляр.  
\*\*\*  
Брат з сястрой пасварыліся  
і вырашылі не размаўляць,  
толькі запіскамі абмяняцца.  
Брат піша: "Разбудзі мяне ў  
сем". Прачытаўшы ў 9 гадзін  
і нахадзіць запіску: "Уставай,  
ужо без дваццаці 8".  
\*\*\*  
Хлопчык атрымаў "двойку".

— Зноў напярэдня рашыў  
прыклад? — пытаецца бацька.  
— Я сказаў настаўніку, што  
два ў два будзе дзесяць.  
— Ну, колькі разоў табе трэ-  
ба паўтараць: два ў два будзе  
чатыры, ну пяць, ну шэсць...  
але ніяк не больш чым сем!  
\*\*\*  
У зомагазіне:  
— У вас ёсць папугай, які  
вылодзе англійскай мовай?  
— Не, затое ў нас ёсць дзя-  
цель.  
— А чым ён валодае?  
— Азбукай Морзе.

Расказала  
Наташа ТАБУШАВА.  
Падыржава да друку  
Валодзіца СКАРЫНКА.

## Алесь БЯРЖЫНСКІ

## Клін — клінам

Гумарэска

Як трапіў Сымон Коўзак у  
міліцыю — аднаму яму вядома.  
Не, ён не дэбашы, не злодзей,  
не выпадка. Трапіў у міліцыю па  
наслухам жаданню, на... службу.  
Хадзіў куткі, што па знаёмствах.  
Другая версія — з-за сваіх тугіх  
мускулаў. Здарэўкі, маўляў, на  
такой працы цінна. Яно і зра-  
зумела: цяпер, пасля перабудо-  
вы, разваліліся розныя  
хулігану — уцэпкі-хавальні.  
Аддзяжурыйцы, Сымон меў  
звычай апрацаваць чыныя ад-  
звонкі. Яно яму вельмі паспала.  
Да таго ж, хлопцы наважыліся  
аганіцца-аганіцца...  
Нек ж шматваў ад прыга-  
жуні-Зінаікі, калі ўжо добра-такі  
сцягнула — ніводнага ліхара.  
Нейкія ветрагонны "расстралялі"  
іх з рагатаў, у якія закладвалі  
ладныя каменчыкі.

Цёмна — хоць вока выкалі.  
Ідзе, значыцца, Сымон ад каха-  
на. Хораша на душы, светла. Ад-  
куль ні вазьміся — ці не з-пад  
замлі — дзеючы. Пыхаюць ца-  
гаркамі, гіткіяцэ. Адрэзу  
відно — на добрым падпітку. За-  
гарадзілі дарогу Коўзак:  
— Валюту гані ў лапу!  
Гадзінікі!  
Сымон ад нечаканасці  
знякаваў. Калі ж яшчэ згледзеў  
у аднаго з бандытаў фішку — зор-  
нае неба здавалася ў чынку.  
І тут яму цокнула адзінае, вы-  
ратавалае. "Трэба клін —  
клінам". Язык пачаў заплятацца,  
нібыта Сымон апаўражніў "фугас"  
чарніла:  
— Свой я! З зоны... Адтру-  
біў... Ад звонка да звонка...  
Бамбізы прыціхлі, з  
цкаўнасцю пачалі разглядаць  
незнаёмца.

## Літаратурныя кур'ёзы

## Сын славукасці

Аднойчы за кулісамі Пецярбург-  
скага Суворынскага тэатра  
з'явіўся невядомы чалавек вышэй  
сярэдняга росту, худалавы, з  
валікай барадой.  
— Хто гэты чалавек, так адорава  
загрымываны пад Талстога?  
— спытаў адзін з акцёраў памочніка  
рэжысёра.  
— Гэта сын Льва Мікалаевіча  
Талстога. — Леў Львовіч, — адка-  
заў той. — Яго п'еса "Правае лю-  
боў" побяда ў нас у тэатры.  
П'еса выйшла ў 1912 г. М.Тал-  
стога была базаваная... У публі-  
кацыя поспеху не мела, гледачы да-  
волі часта шыкалі.  
Адамі Леў Львовіч не заўважыў го-  
та і быў задовольны. На чарго-  
вых спектаклях у тэатры з'явіўся  
ягоны фальшывы В.П.Бурнін.  
Аўтар п'есы хутка падпісваў да  
журналіста:  
— Віктар Патроўніч, праўда, мая  
п'еса "пошла"?  
— Тое, што заша п'еса "пошла",  
гэта ўсёмілае каханае, пацалей ця-  
бе, дзіцяце.

## РЭПАРТАЖ У НУМАР

3 прэзідэнтаў —  
у абітурыентыІрына  
ЗАВАДСКАЯ

Гарачыя падзеі вакол  
выбарў прэзідэнта  
Рэспублікі Беларусь для  
многіх школьнікаў  
прайшлі амаль не-  
заўважанымі. Па прычыне  
агульнага юнага ўзросту, а  
таксама з-за канікулаў у  
малодшых і апошніх эк-  
заменаў у старэйшых вуч-  
няў. А што датычыцца  
116-й мінскай школы, —  
як высветлілася, мясцовы  
парламент значна больш  
хваляюць будучыя выбары  
ўласных класных  
прэзідэнтаў, і нават ужо  
зараз вылучылі некалькі  
прэзідэнтаў

Мне прыйшлося паўна час па-  
кацаць, перш чым міністр замеж-  
ных спраў школьнай парламен-  
цкай арганізацыі "на суміш-  
чальніцтва" — прэзідэнт 116-й  
"А" нарэшце выйшаў з класнай  
аўдыторыі, дзе толькі што адка-  
заў на пытанні экзамінацыйнага  
білета па нямецкай мове. Потым  
прайшоў яшчэ некалькі хвілін па-  
куль Пётр Алейнік падрабязна  
распавядаў пра тое, што з ім ад-  
былася, ухваляючы адна-  
класнікам, які адрэзу ж стрым-  
галю кніжкі да яго. — І мя  
змаглі з ім больш-менш спакойна  
(з-за шматлікіх пытанняў)  
удакладненні наконт білетаў,  
камісіі і іншых экзамінацыйных

## НВП "ТСМ"

ВЫРАБЛЯЕ І РЕАЛІЗУЕ  
станкі дрэваапрацоўчыя 4-  
бавковыя.  
(Кошт 1500 далаўраў ЗША  
ці па курсу).

Грузаперавозкі да 4 т.  
Т/факс 263-396, 262-966.

СТРАКАТАЯ  
МАЗАТКА

Няма прафесіі  
больш багатай,  
чым рэпарцёрская.  
У ЗША

Часопіс

У ЗША выйшла біяграфія  
лідэра "Ролінг Стоўнз" Майка  
Джэра. У ёй паведамляецца,  
што жыва легенда рок-н-  
рола быў у італьянцы суаў-  
зыхам Кларэтам, суаў-  
зыхамі тэатра. Але гэта зусім не  
значыць, што ён аддаваў пе-  
равагу музыцы. Зусім не,  
проста яго жыццё — судзіла-  
ва бісексуальна адвеса. У  
яго быў у свой час роман з  
зусім яшчэ юнай Мадонай і  
не зусім юнай Цынай Цёр-  
на. Апошняю Майк і зараз аб-  
жае, любіць апрацаваць, як  
яна, пераімае яе рух на сцэ-  
не.

Майк Джэгер  
любіць усіх

У ЗША выйшла біяграфія  
лідэра "Ролінг Стоўнз" Майка  
Джэра. У ёй паведамляецца,  
што жыва легенда рок-н-  
рола быў у італьянцы суаў-  
зыхам Кларэтам, суаў-  
зыхамі тэатра. Але гэта зусім не  
значыць, што ён аддаваў пе-  
равагу музыцы. Зусім не,  
проста яго жыццё — судзіла-  
ва бісексуальна адвеса. У  
яго быў у свой час роман з  
зусім яшчэ юнай Мадонай і  
не зусім юнай Цынай Цёр-  
на. Апошняю Майк і зараз аб-  
жае, любіць апрацаваць, як  
яна, пераімае яе рух на сцэ-  
не.

Ен помнік  
сабе ўзвёў.

Але рукатворны  
Сільвестр Сталоне цудоўна  
разуме, што спадзявацца на  
пасмартную славу яму не  
прыходзіцца. А таму загадаў  
адліць самага сабе ў на-  
туральную велічыню з бронзы.  
Статуя ў позы антычнага ба-  
жэства стаіць на віле Сталоне ў  
Бeverлі-Хіла. Прапанова ад-  
важчых музеяў свету пакуль  
няма.

Падыржаваў  
Барыс САФРОНЕНКА.

## Эпіграмы

## Кансерватар

Хача жыццё кіпіць кругом,  
ісі наперад вымагае,  
дзе трэба зрушыць рынагом,  
ён толькі лозунгам махае.

Пошук  
спосабу

Калісьці краў —  
злавлі за рукаў.  
Цяпер прасцей  
ён грошы дастае:  
напэчымае — і не аддае.

## Мянушка

Калі мянушка хлопцу дацякла,  
ён бараду  
сваю прынес на плаху,  
бурчаў пры гэтым:  
"Чорттава мятла!"

## Пагхалім

Перад  
начальствам паслінуўся —  
і ад ілба аж лёд прагнуўся,  
ды з радасцю падняўся ён:  
такі грунтоўны быў наклон!



## Літаратурныя кур'ёзы

— Ды вы кім... не дырыжор шы-  
ганскага хору?  
— Не. Я пісьменнік Леанід Ан-  
дрэў.  
— Ах, пісь-меннік...  
І расчаравана дама тшэстліва  
знікла.

## "Цар-урач"

Аўтар "Натака ўрача" В.В.Вера-  
сееў меў медыцынскую адукацыю.  
З гэтай нагоды да яго звяртаўся  
адзін наведвальнік.

Верасееў адказаў хворца і з ус-  
мешкай сказаў:  
— Велесце, я цар-урач...  
— Што гэта значыцца, Вікенці-  
Вікенціевіч? — спытаў сканфу-  
жны пацыент.

— Цар-урач? — перапытаў Ве-  
расееў. — Гэта значыцца проста:  
цар-гармат не страляе, цар-звон  
не б'е, а цар-урач не лечыць...  
Смешна сказаць, але я забуду на-  
ват, як вылісць рэцэпты...

Сабраві і пераклаў  
на беларускую мову  
М.ФЕДЗЮКОВІЧ.

## СПОРТ



## КІНААФІША МІНСКА

## 7 ліпеня

«МАСКАВІ» "Рускі бізнес" —  
13.00, 16.10, 19.20. «Шпіёнскія  
страці» — 14.30, 17.40, 21.00.  
«КАСТРЫЧЫН» "Шпіёнскія  
страці" — 14.30, 17.40, 19.20,  
21.00. «Шпіёнскія страці» — 14.30,  
16.10. Муз. папулярная  
прагр. "Макс-шоу" — 21.30.

«АУРА» "Каралеўства кры-  
вых ластэраў" (2 с.) — 13.00.  
«Водар жанчыны» (2 с.) — 13.00,  
16.10. «Інтэрпол» — 16.10, 17.40.  
«Па краі бездзяні» — 15.00, 17.20,  
19.10, 21.00.

«БЯРЭСЦЕ» "Водар жанчы-  
ны" (2 с.) — 14.00, 17.00. «Са-  
вольнік з псыхікі» — 13.00, 16.10,  
18.00. «Пятая малпа» — 16.00.  
«Насця» — 12.20. Інф. папуляр-  
ная прагр. — 20.30.

«ВІДНОС» "Водар жанчы-  
ны" (2 с.) — 15.40, 19.10.  
«Інтэрпол» — 12.20, 17.30. «Гара-  
дзкі дэзючын» — 14.00, 22.00  
(н). Відэазала: 10.30, 13.10, 15.15,  
17.20, 19.25, 21.30.

«ДРУЖБА» "Недатыкальнасць"  
— 15.00, 20.10. «Аголеная тан-  
га» — 17.00. «Гладзіятар па най-  
му» — 17.00.

«ПАРТЫЗАН» "Шпіёнскія  
страці" — 12.00 (н), 15.00, 16.40,  
19.40, 21.20. «Вандруны душы» —  
13.40, 18.20.

«ПРАМОГА» "Водар жанчы-  
ны" (2 с.) — 11.00, 15.40, 20.00.  
«Насця» — 14.00, 18.30.  
«САЛОТ» "Шпіёнскія  
страці" — 13.20, 15.00, 18.00,  
19.40, 21.20. «Вандруны душы» —  
12.00, 16.40.

## 7 ліпеня

«СУЧАСНІК» "Бакенбарды"  
— 14.00 (н). «Небаспечнае гуль-  
ня» — 16.00, 17.40, 19.20,  
21.00.

«БЕЛАРУСЬ» "Трэска" — 10.30,  
14.50, 16.50, 18.50, 20.50.  
«Гульні патрыяты» — 13.00,  
15.00, 17.00, 19.00. «Мост цераз  
Касандру» — 12.30, 18.00. «Шан-  
цы ёсць» — 11.00. Інф. папуляр-  
ная прагр. — 20.00.

«КІЕЎ» "Легенда пра ды-  
настаў-2" — 15.00, 17.10. «Япон-  
ская лэдзі Чатэрлей» — 11.00,  
19.20, 21.00.

«КАМСАМОЛ» "Сабар ва-  
сцяга чарыяцкай" (2 с.) — 10.30.  
«Анёл страці» — 15.00, 17.10.  
«Аголеная танга» — 14.00.  
«Аголеная танга» — 14.00.  
«Гладзіятар па най-  
му» — 13.00, 17.00. «Гульні патры-  
яты» — 12.00, 16.00. Зала  
індыскага кіно: "Рыначная  
плошча" (2 с.) — 19.40.

«МІР» "Гладзіятар па най-  
му" — 13.00, 17.00. «Аголеная тан-  
га» — 12.00, 14.00, 16.00, 18.00,  
20.00. «Варожасць» — 11.00,  
15.00, 19.00, 20.50. Відэазала:  
«Скалява» — 15.30, 17.30, 19.30.

«ПІЛНЕР» "Казка пра цара  
Салтана" (2 с.) — 10.00. «Зорныя  
войны» (1,5 с.) — 13.00. «Рыма:  
не ўзброены і вельмі неспеш-  
ны» — 11.10, 15.00, 18.50. «Гульні  
патрыяты» — 16.50, 20.40.

«РАКЕТА» "Легенда пра ды-  
настаў-2" — 15.00, 19.00. «За-  
дзілі яе мужчыны» — 18.00, 21.40.

«РАДЗІМА» "Трэска" — 12.00,  
16.10, 20.00. «Гульні патры-  
яты» — 12.00, 16.40.

## 7 ліпеня

«СУЧАСНІК» "Бакенбарды"  
— 14.00 (н). «Небаспечнае гуль-  
ня» — 16.00, 17.40, 19.20,  
21.00.

«БЕЛАРУСЬ» "Трэска" — 10.30,  
14.50, 16.50, 18.50, 20.50.  
«Гульні патрыяты» — 13.00,  
15.00, 17.00, 19.00. «Мост цераз  
Касандру» — 12.30, 18.00. «Шан-  
цы ёсць» — 11.00. Інф. папуляр-  
ная прагр. — 20.00.

«КІЕЎ» "Легенда пра ды-  
настаў-2" — 15.00, 17.10. «Япон-  
ская лэдзі Чатэрлей» — 11.00,  
19.20, 21.00.

«КАМСАМОЛ» "Сабар ва-  
сцяга чарыяцкай" (2 с.) — 10.30.  
«Анёл страці» — 15.00, 17.10.  
«Аголеная танга» — 14.00.  
«Аголеная танга» — 14.00.  
«Гладзіятар па най-  
му» — 13.00, 17.00. «Гульні патры-  
яты» — 12.00, 16.00. Зала  
індыскага кіно: "Рыначная  
плошча" (2 с.) — 19.40.

«МІР» "Гладзіятар па най-  
му" — 13.00, 17.00. «Аголеная тан-  
га» — 12.00, 14.00, 16.00, 18.00,  
20.00. «Варожасць» — 11.00,  
15.00, 19.00, 20.50. Відэазала:  
«Скалява» — 15.30, 17.30, 19.30.

«ПІЛНЕР» "Казка пра цара  
Салтана" (2 с.) — 10.00. «Зорныя  
войны» (1,5 с.) — 13.00. «Рыма:  
не ўзброены і вельмі неспеш-  
ны» — 11.10, 15.00, 18.50. «Гульні  
патрыяты» — 16.50, 20.40.

«РАКЕТА» "Легенда пра ды-  
настаў-2" — 15.00, 19.00. «За-  
дзілі яе мужчыны» — 18.00, 21.40.

«РАДЗІМА» "Трэска" — 12.00,  
16.10, 20.00. «Гульні патры-  
яты» — 12.00, 16.40.

## ХАТНІ ЭКРАН

## 7, чацвер

Беларускае  
тэлебачанне  
8.00. Раніца рэспублікі.  
8.10. Пад купалам Сусвету.  
8.20. Крада.  
8.40. Пыць хвілін на жарты.  
8.45. "Час выбараў нас". Заклю-  
чая серыя.  
9.50. Надвор'е.  
10.00. "Пасля Перамогі". 3-я с.  
10.45. "Скрыжаванні вайны". Спе-  
такль. 4-4-я.  
11.45. Гісторыя ДАТВА Беларусі ў  
асобах. 4-3-я.  
12.50. Дзесяць хвілін плюс стагод-  
дзе.  
13.00. "Тосць".  
13.30. Навіны.

Экран — абітурыенту  
13.40. Матэматыка.  
14.10. Беларуская літаратура.  
14.40. Фізіка.  
15.10. Мультифільмы.  
15.55. Праграма перадач.  
16.00. Абласныя навіны (Гродна).  
16.15. "Еўрапейскі каледаскоп".  
16.45. Навіны.  
16.55. "Незабытае". Сустрэча на  
Кургане Дружбы.  
17.25. Навіны 61-61-сі.  
18.00. "Вялікая Айчынная", 18-я с.  
18.50. Зачытайце мае пісьмо...  
18.55. Зробі сабе кар'еру.  
20.10. Пазіцыя ўрада.  
20.25. Пыць хвілін на жарты.  
20.30. Кантакт.  
20.35. Калыханка.  
21.00. Панарама.  
21.35. "Пасля Перамогі". 4-я с.  
22.20. Пад купалам Сусвету.  
22.30. "Крок".  
23.45. Ніка.  
24.00. Надвор'е.

Канал "Астанкіна"  
8.00. Агляд рынку нерухома-  
сці.  
8.15. "Капытка".  
8.40. "Дзікая рука".  
9.05. У свеце жывёл.  
9.45. 0.40. Прэс-экспрэс.  
10.00. 15.00. 17.00. 22.00. 23.30.  
Навіны.  
10.20. "Джыўзі і Вустэр".  
10.25. "Вайна гобатаў".  
10.50. Мультифільмы.  
11.05. "Ды 16 і старэйшым".  
11.40. За кулісамі. Коспі — агульні  
бараг пшч дзяржаў.  
17.25. Документальны і лсы.  
17.40. Загадка СБ.  
17.50. 20.30. Надвор'е.  
18.00. Гадзіна пік.  
18.25. "Дзікая рука".  
18.55. Асобы расійскай палітыкі.  
Аляксандр Якіўеў.  
19.15. Кампазітар С.Тулікаў.  
19.40. Добрыя ночы, малышы!  
20.40. Масква — Крэмыль.

Канал "Рэспубліка"  
8.00. Раніца рэспублікі.  
8.10. Эканаміка.  
8.20. Пад купалам Сусвету.  
8.40. Пыць хвілін на жарты.  
9.00. Надвор'е.  
9.05. "Пасля Перамогі". 4-я с.  
10.00. "Крок". "Карамболь". Ура-  
сексапаталог Д.З.Калусьніч.  
10.30. Для школьнікаў. Экспеды-  
цыя ў Бярэзінскі запаведнік.  
10.55. "Скрыжаванні вайны". Спе-  
такль. 4-5-я.  
11.40. Сямейная парчка.  
12.40. "12 і 12". Мужчына і жанчына.  
13.15. Пазіцыя ўрада.  
13.30. Навіны.

Экран — абітурыенту  
13.40. Беларуская літаратура.  
14.10. Псторыя.  
14.40. Матэматыка.  
15.10. Фізіка-канцэрт.  
15.55. Праграма перадач.  
16.00. Абласныя навіны (Магілёў).  
16.15. "Крок". "Карамболь". Ура-  
сексапаталог Д.З.Калусьніч.  
16.45. Навіны.  
16.55. "Незабытае". Сустрэча на  
Кургане Дружбы.  
17.25. Навіны 61-61-сі.  
18.00. "Вялікая Айчынная", 18-я с.  
18.50. Зачытайце мае пісьмо...  
18.55. Зробі сабе кар'еру.  
20.10. Пазіцыя ўрада.  
20.25. Пыць хвілін на жарты.  
20.30. Кантакт.  
20.35. Калыханка.  
21.00. Панарама.  
21.35. "Пасля Перамогі". 4-я с.  
22.20. Пад купалам Сусвету.  
22.30. "Крок".  
23.45. Ніка.  
24.00. Надвор'е.

Канал "Астанкіна"  
8.00. Раніца рэспублікі.  
8.10. Эканаміка.  
8.20. Пад купалам Сусвету.  
8.40. Пыць хвілін на жарты.  
9.00. Надвор'е.  
9.05. "Пасля Перамогі". 4-я с.  
10.00. "Крок". "Карамболь". Ура-  
сексапаталог Д.З.Калусьніч.  
10.30. Для школьнікаў. Экспеды-  
цыя ў Бярэзінскі запаведнік.  
10.55. "Скрыжаванні вайны". Спе-  
такль. 4-5-я.  
11.40. Сямейная парчка.  
12.40. "12 і 12". Мужчына і жанчына.  
13.15. Пазіцыя ўрада.  
13.30. Навіны.

Экран — абітурыенту  
13.40. Беларуская літаратура.  
14.10. Псторыя.  
14.40. Матэматыка.  
15.10. Фізіка-канцэрт.  
15.55. Праграма перадач.  
16.00. Абласныя навіны (Магілёў).  
16.15. "Крок". "Карамболь". Ура-  
сексапаталог Д.З.Калусьніч.  
16.45. Навіны.  
16.55. "Незабытае". Сустрэча на  
Кургане Дружбы.  
17.25. Навіны 61-61-сі.  
18.00. "Вялікая Айчынная", 18-я с.  
18.50. Зачы